

## Deklarata e përputhshmërisë

*Izjava ukslađenosti – Declaration of compliance*

**në përputhje me Rregulloren Nr. 17/2017 për dispozitat dhe procedurat administrative në lidhje me aerodromet**  
*u skladu sa Pravilnikom Br. 17/2017 o uslovima i upravnim postupcima vezanih za aerodrome*  
*in accordance with Regulation No. 17/2017 on Requirements and Administrative Procedures to Aerodromes*

**Emri i aerodromit:** .....

*Naziv aerodroma:*

*Aerodrome name:*

**Emri i operatorit të aerodromit:** .....

*Ime operatora aerodroma:*

*Name of Aerodrome Operator:*

**Adresa:** .....

*Adresa:*

*Address:*

**Emri dhe mbiemri i menaxherit përgjegjës:** .....

*Ime i prezime odgovornog menadžera:*

*Name and surname of the Accountable Manager:*

**Të dhënat kontaktuese të menaxherit përgjegjës:**

*Kontakt detalji odgovornog menadžera:*

*Contact details of the accountable manager:*

.....

## **Deklaratë:** *Izjava – Statement*

---

**Baza e certifikimit është në përputhje me kërkesat e Rregullores Nr. 17/2017 për dispozitat dhe procedurat administrative në lidhje me aerodromet. Aerodromi, përfshirë sipërfaqet për kufizimin dhe mbrojtje nga pengesat si dhe zonat tjera të lidhura me aerodromin, nuk ka veçori ose karakteristika që atë e bëjnë të pasigurt për operim.**

*Osnovni uslovi za izdavanje sertifikata su uskđeni sa Pravilnikom Br. 17/2017 o uslovima i upravnim postupcima vezanih za aerodrome. Aerodrom, uključujući njegove površine ograničenja prepreka i površine zaštite prepreka, kao i druga područja vezana za aerodrom, nema osobina ili karakteristika koje ga čine nesigurnim za rad.*

*The certification basis is complied with Regulation No. 17/2017 on Requirements and Administrative Procedures to Aerodromes. The aerodrome, as well as its obstacle limitation and protection surfaces, and other areas associated with the aerodrome, have no features or characteristics making it unsafe for operation.*

---

**I gjithë personeli është i kualifikuar, kompetent dhe i trajnuar në përputhje me kërkesat e aplikueshme.**

*Svo osoblje je kvalifikovano, kompetentno i obučeno u skladu sa važećim zahtevima.*

*All personnel are qualified, competent, and trained in accordance with the applicable requirements.*

---

**Dokumentacioni i sistemit të menaxhimit, përfshirë manualin e aerodromit, është në përputhje me kërkesat e aplikueshme, të përcaktuara në Pjesën-ADR.OR dhe Pjesën-ADR.OPS.**

*Dokumentacija sistema upravljanja, uključujući i aerodromski priručnik, je u skladu sa važećim zahtevima navedenih u Delu-ADR.OR i Delu-ADR.OPS.*

*The management system documentation, including the aerodrome manual, comply with the applicable requirements set out in Part-ADR.OR and Part-ADR.OPS.*

---

**Funksionimi dhe mirëmbajtja e aerodromit do të bëhet në përputhje me kërkesat e Rregullores (KE) Nr. 216/2008, e transponuar në legjislacionin e brendshëm të Republikës së Kosovës përmes Rregullores së AACK-së Nr. 03/2009, me ndryshime dhe plotësime, dhe Rregullave të Zbatimit të saj, kushteve të certifikatës, si dhe procedurave dhe udhëzimeve të përcaktuara në manualin e aerodromit.**

*Rad i održavanje aerodroma će se obavljati u skladu sa zahtevima Pravilnika (EZ) br. 216/2008, transponovanog u unutrašnji pravni poredak Republike Kosovo putem Pravilnika ACV-a br. 03/2009 sa izmenama i dopunama, i njenim primenjivim pravilima, uslovima sertifikata, kao i procedurama i uputstvima navedenih u aerodromskom priručniku.*

*The operation and maintenance of the aerodrome will be carried out in accordance with the requirements of Regulation (EC) No 216/2008 and its Implementing Rules, the terms of the certificate, and the procedures and instructions specified in the aerodrome manual.*

---

---

**Operatori i aerodromit konfirmon që informatat e paraqitura në këtë deklaratë janë të sakta.**

*Operator aerodroma potvrđuje da su informacije objavljene u ovoj izjavi tačne.*

*The aerodrome operator confirms that the information disclosed in this declaration is correct.*

---

---

**Nënshkrimi i menaxherit përgjegjës**

*Potpis odgovornog menadžera*

*Signature of the accountable manager*

---

**Data**

*Datum*

*Date*